



# ΠΑΝΔΩΡΑ.

15 ΜΑΡΤΙΟΥ, 1864.

ΤΟΜΟΣ ΙΔ'. .

ΦΥΛΛΑΔΙΟΝ 336.

ΙΕΡΙ ΤΩΝ ΧΕΙΡΟΓΡΑΦΩΝ ΕΠΙΣΤΟΛΩΝ  
τοῦ ἀσιδίμου Μελετίου Πηγᾶ πατριάρχου  
Ἀλεξανδρείας.

Περὶ τοῦ ἐν τῇ κατὰ Χάλκην θεολογικῆ σχολῆ ἀποκειμένου χειρογράφου τεύχους τῶν τοῦ ἀσιδίμου πατριάρχου Ἀλεξανδρείας Μελετίου τοῦ Πηγᾶ ἐπιστολῶν ἀνέγνων διετριβήν τινα τοῦ κ. Γ. Σ. περιεγομένην ἐν τέμχει Α'. σελ. 47 τοῦ ἐν Κωνσταντινούπολει Ἐ. Ι. Ιηρικοῦ Φιλολογικοῦ Συλλόγου, ἐν ᾧ λέγει ὅτι ἀπεγράψῃ αὐτὸν τῷ 1840 ἐξ ἑτέρου χειρογράφου γεγραμμένον τῷ 1801 ὑπὸ Θεοφίλου Λιβύης τοῦ Πατμίου, ὡς γίνεται δῆλον ἐκ τῆς ἐτῷ τέλει τοῦ Χαλκηροῦ κώδηκος ἀπαρτωμένης σημειώσεως «Γίνωσκε κτλ.». Ἐπειδὴ δὲ ἀπὸ τῆς ἐξακριβώσεως τῆς ἔκδοστου χειρογράφου ἥλικίας τε καὶ καταγωγῆς χειρογραφουμένη πολλάκις ἡ κριτικὴ ἐπιστήμη ἐκφέρει τὰς ἔκυττας περὶ τοῦ περιεγομένου καίσεις, οὐκ ἀλισπιτελές ἐνόμιστα ἀκριβεστέρων δοῦνας ἄδει πληροφορίαν περὶ ἔκπτερου τῶν ὑπὸ τοῦ κ. Γ. Σ. μνημονεύθεντων χειρογράφων.

Τὸ Χαλκηρὸν τεύχος ἦν ἄλλοτε κτῆμα τοῦ μακρίτου Βενεδίκτου, τοῦ ἐπὶ χρόνον μακρὸν ἵεροκήρυκος ἐν Σμύρνῃ γρηγοριανοῦς (καθάπερ καὶ ὁ εο-

φὸς ἐκδότης τοῦ «Περὶ τῶν μετὰ τὴν ἀλωσιν ἐκ τοῦ κλήρου ἀρετῆς καὶ παιδείᾳ διαλαμψάντων» ἐγχειριδίου τοῦ ἀσιδίμου Κωνσταντίου Α' τοῦ ἀπὸ Σιναίου κ. Σοφοκλῆς Κ. ὁ ἐξ Οἰκονόμων ἔρθη πρὸ ἐμοῦ σημειωσάμενος [βλ. Ἐφρα. Φελομαθ. ἑτ. 1862, ἀριθ. 464, σελ. 2412.]), οὐ τινος κατ' αἴτησιν ἀντεγράψη τῷ 1840 ἀπὸ τοῦ ἐν τῇ βιβλιοθήκῃ τῆς κατὰ Πάτμου σεβασμίας τοῦ Θεολόγου Μονῆς τε θησαυρισμένου ἀπογράφου, χειρὶ τοῦ δισιλογιωτάτου φίλου μου ἱεροθέου ἴερομονάχου Φλωρίδου γραμμάτεως κατῆς καὶ βιβλιοφύλακος, τοῦ καὶ συνεργασθέντος μοι εἰς τὴν ἀναγράφην τῶν γειραγράφων αὐτῆς τευχῶν. Οὐτὶ δὲ τὸ ἡρθὲν Πατμικῶν ἀπόγραφον οὐχ ὑπὸ τοῦ Λιβύης Θεοφίλου γέγραπται, ὡς περ ὁ κ. Γ. Σ. ὑπολαμβάνει, ἀλλ' ὄμοχρονοῦν ἔστι τῷ σοφωτάτῳ Πηγᾷ, ἀρκέσει, νομίζω, πρὸς πίστωσιν ἡ περιγραφὴ αὐτοῦ, ἢν ἀποσπῶν τῆς ἀνεκδότου ἔτι ἐμῆς Πατμιακῆς βιβλιοθήκης, ἣτοι Ἀγαγαρῆς κτλ. μεταφέρω ἐνταῦθα. Εἶχε δ' οὕτω:

Ἄριθ. Τέττ.

*Μελετίου Πηγᾶ.*

«Τεῦχος εἰς φύλλων, κατ' ἀρχομένην τὴν ΙΖ' γε-  
γραμμένον ἐκκτονταστηρίδικ, ἐκ φύλλων δὲ συγ-  
κείμενον 250. Περιέχει τις ἐπιστολάς τοῦ ἀσιδί-  
μου τούτου καὶ σοφωτάτου πατριάρχου Ἀλεξα-

» δρείς, τὸν Λ' αὐτῶν ἀπερτιζούσας τόμον, ως ἐν  
» τῇ ἀρχῇ σημειοῦται. Εἰ σὺν καὶ ἑταῖος ἐπιστολῶν  
» τόμος σώζεται, γνωρίσουσι πάντως τοὺς φιλολό-  
» γοὺς οἱ τὴν φυλακὴν τῆς τοῦ πατριαρχείου Ἀλε-  
» ξανδρεῖς βιβλιοθήκης πεπιστευμένοι, ἔνθεν καὶ  
» τὸ χειρόγραφον μετενήνεται τοῦτο ὑπὸ τοῦ ἐν  
» μικκοῖς τῇ λήξει πατριάρχου Ἀλεξανδρεῖς Θεο-  
» φίλου, τῷ φωνῇ ἐπιδεδημητικός εἰς τὴν ἐνεγκα-  
» μένην αὐτὸν Πάτμον. Μετὰ δὲ τὴν τελευτὴν αὐ-  
» τοῦ, συμβαστὸν αὐτῷ τῇ καὶ Ἰενουαρίου τοῦ χωλγ'  
» τὸ μὲν τεῦχος τοῦτο ἐν τῇ τῇ Μονῆς ἀπεθησαυ-  
» ρίσθη βιβλιοθήκη, σπουδὴ δὲ καὶ ἐπιμελείᾳ τοῦ  
» φιλομήστου καθηγουμένου Βενιαμίν Γρηγόριου, ἀν-  
» τίγραφον αὐτοῦ, χειρὶ ἐκπονηθὲν τοῦ Μιχαήλ Φαρ-  
» μικήνη, ἀπεστάλη τῷ διαδεξαμένῳ τὸν Θεοφί-  
» λον πατριάρχη Ἱεροθέω. Ἐστι δὲ τὸ χειρόγραφον  
» τόδε γεγραμμένον χειρὶ τοῦ πατριαρχικοῦ ὑπο-  
» γραφέως, ως ἀν τις πειθεῖη ἐκ τῆς ἀντιπαραθο-  
» λῆς τοῦ τῆς γραφῆς χαρακτήρος πρὸς τὸν τοῦ  
» διατηρουμένου ἐν τῇ αὐτῇ Μονῇ συγάλλιον, διπερ  
» δ ἀστίδιμος Πηγᾶς ἐκεῖνος, τοὺς τοῦ οἰκουμενικοῦ  
» θρόνου οίκκας ως ἐπιτηρητῆς αὐτοῦ διαιθύνων τὸ  
» τηγκαῦτα, ἐπειράθεισεν αὐτῇ ἐν ἔτι αφίγγῃ. Ἰε-  
» νουαρίου ιθ'. Αἱ δύο μέν τοι τελευταῖαι ἐπιστολαὶ  
» προετέθησαν ἐν τῷ τοῦ τεῦχους τέλει ἴδιογράφως  
» παρὰ τοῦ μικροῦ Θεοφίλου, Λιβύης ἔτι τυγχά-  
» νοντος, ὡς περ δῆλοι ή μετ' αὐτὰς φερομένη ση-  
» μείωσις αὕτη: «Γίγασκε, ἀραγγῶστα, δτι τὸν  
» περὶ Ἑκκλησίας Στρωματέα λόγον, δτι δ μακ-  
» ρίτης καὶ ἀγιωτατος χῆρις Μελέτιος ἄγαθοι λέγει,  
» τὸν ἐδιάβασα καὶ ἐγὼ δ ταπεινὸς Λιβύης Θεοφί-  
» λος, δτι εἴροι ἐν τῇ βιβλιοθήκῃ ἐρριμμένοι εἰς  
» ἑταῖο τόπον θαυμάσιος τῷ δητὶ καὶ πάσῃς θείας  
» σοφίας ἀράτλεος καὶ ἐξείρον τοῦ βιβλίου  
» ἀπτέγραψα ἐνθάδε τὰς δύο ταῦτας ἐπιστολὰς,  
» ἵνα μὴ ἔωλοι γέρωνται, ως καὶ ἀλλα πολλὰ φι-  
» λόσοφα μαθήματα τούτου τοῦ σοφωτάτου καὶ  
» ἀγίου ἀνδρὸς ἀλογτοῦ ἐπειδὴ, ως ἔμαθοι, ή βι-  
» βλιοθήκη αὕτη τοῦ θρόνου ἐπεσε κατὰ καιροδε  
» εἰς διαφόρους, οὐκ ἀποιμι ἀνθρώπους, ἀλλ'  
» εἰς ἀηστὰς καὶ φθορακούσας, καὶ κακοὺς ἐργά-  
» τας ως καὶ πέρυσι εἴροι ἐν τῇ βιβλίοις, ἐκάγγη-  
» σιν ποιούμενοι εἰς τὰ Χρυσᾶ ἐπη τοῦ Πυθαγό-  
» ρου, εἰς ἐκός Κόπτους χεῖρας, ὥπερ καὶ ἐξηγό-  
» ρασα παρ' ἐκείνου. Φέρει γάρ τὸ βιβλίον ἐπιγρα-  
» φήτ: «Ἐκ τῶν τοῦ Κριτοπούλου καὶ τόδε (α)»

(α) Τοῦ Μητροφάνους δηλονότι, ως ἐγρημάτις Μαζίμου τοῦ Μεργουνίου μαθητῆς, καὶ τοῦ Ἀλεξανδρεῖς πατριάρχου Κυρίλλου τοῦ Λουκάρεως πρωτοσύγκελλος, εἴτα δὲ καὶ ἐπ' αὐτὸν τὸν τῆς Ἀλεξανδρεῖας ἀνέδη θρόνον. "Οτι δὲ πλουσιωτάτη ἦν ἡ βιβλιοθήκη αὐτοῦ, μαρτυρεῖ σύγγρονος αὐτῷ ἀνήρ, Νεκτάριος ὁ φείμηντος; Τεροσολύμων πατριάρ-

» ως καὶ τὰ δικτὰ βιβλία τῆς βιβλιοθήκης, τὰ  
» περισσότερα, οὗτος ἐπιγράφοντα. — ανά, Α-  
» πριλίου η', ἐν Αἰγύπτῳ. »

### I. ΣΑΚΚΕΛΙΟΝ.

#### ΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΑ.

Ἐν ᾧ φροντίζομεν πάντες μᾶλλον ἢ ὑπτον περὶ τῆς πολιτικῆς τοῦ θηναρίου ἀνατροφῆς, καὶ τῆς ἀρίστης τοῦ βασιλείου δικτάξεως καὶ τῆς δικαίους καὶ ἀναγκαιοτάτης ἀναθεωρήσεως τῶν ὅρίων αὐτοῦ μετὰ τὴν διανούπω γενησομένην ἐνωσιν τοῦ Ιονίου πελάγους, ποθοῦντες ὅμα τὴν εἰρηνικὴν τοῦ θηναρίου πρόσδον καὶ τὴν ἀσφάλεαν τῆς ἐκκλησίας ἡμῶν, ἀναγκαιότατον φείνεται καὶ τὸ μεριμναν συγγράψων ὑπὲρ αὐτῆς, ἵνα διουκῆται καλῶς καὶ τὸ προσέχειν τὶ σκέπτονται καὶ πῶς ἐκάστοτε προσφέρονται οἱ ἐτερόδιοι χριστιανοὶ πρὸς τὴν θεοστήρων καὶ αἰώνιαν μητέρα πασῶν τῶν χριστιανικῶν ἐκκλησιῶν.

Η καθολικὴ ἐρθρόδοξης τοῦ Χριστοῦ Ἐκκλησίας, καὶ ἀνατολικὴ λεγομένη πρὸς διάκρισιν τῆς Ιαπωνίας, ἔχουσα ἐξ ἀρχῆς κεφαλὴν ἐκυτῆς τὸν ἀναχαρ-  
τητὸν θεάνθρωπον Χριστὸν κατὰ τὰς παραγγελίες τοῦ Εὐαγγελίου καὶ τῶν ἵερῶν κανόνων, οὐχὶ τὸν ἀμαρτωλὸν ἀνθρωπὸν τῆς Ρώμης, ή ἄλλου τινὸς μέ-  
ρους τῆς γῆς, πολεμουμένη δὲ καὶ σήμερον, ως πάν-  
τοτε, κρυφὰ καὶ φανερὰ, καὶ ἀμυνομένη κατὰ τὸ φυσικὸν δίκαιον καὶ πρὸς ἐκπλήρωσιν τοῦ χριστι-  
νικοῦ καθήκοντος διὰ τὴν εἰρήνην καὶ τὴν θερεύ-  
ρικὸν τοῦ κόσμου, οὐδέποτε μεταχειρίζεται, διὰ τοῦτο οἱ ἐτερόδιοι χριστιανοὶ καὶ οἱ ἀλλόθρηποι, βίεν ἡ δῆλον ἡ ψευδολογίαν καὶ ἀπάτην κατὰ τὰς πρὸς αὐτοὺς συνήθεις σχέσεις, ἀλλὰ μόνον τὸν λόγον, τὸν πειθῶ, τὴν ἀδελφικὴν πρὸς πάντας ἀγάπην, κατὰ τὸ σεβάσμιον παράδειγμα τοῦ Σωτῆρος καὶ τῶν ἀγίων αὐτοῦ μαθητῶν καὶ τῶν δούλων πατέρων αὐτῆς, ἐ-  
περ διητῶς ἀξιοθύμαστον καὶ σεβαστόν.

Σημειωτέον δὲ, δτι, ἀν τινες Ἑλληνες ή ἄλλοι διμόδιοι χριστιανοὶ παρεκτρέπονται ποτε τῶν ὅ-  
ριων τούτων τῆς χριστικῆς ἐρθρόδοξης, κατ' ἀ-  
γνοιαν τοῦ ἐκκλησιαστικοῦ συστήματος καὶ κατὰ μί-  
μητιν ἀστοχον τοῦ πρὸς ἡμᾶς κακοῦ τρόπου τῶν ἐ-

γης ἐν τῇ πρὸς Γερμανὸν ἐπιστολῇ, ἦν ἐξ Αἰγύπτου Σύρων, λέγον· « Πολλὰ (βιβλία) περὶ Ἀγγλῶν, καὶ Γερμανῶν, ἔτι τε καὶ [ἐκ] Βενετίας ἐνταῦθα κεκόμικε Μητροφάνης ἐκεῖνος, οὐ πάνω δέ πολλάκις διελεγόμενός μοι ἔλεγεν, ως οὐδὲν ἐλ-  
λείπει βιβλίον τῇ ἐκείνου βιβλιοθήκῃ, ἐλληνικῶν τε καὶ Ἰα-  
τινικῶν, μέγυρι τοῦ πότε καιροῦ. κτλ. » [Ἐπιθεὶ τὰ περὶ αὐ-  
τοῦ πλατύτερον σημειούμενα παρὰ τοῦ τῆς μακαρίας λή-  
ξεως Κ. Οἰκουμένου ἐν τῷ περὶ τῶν Ο' ἐρυτραῖς τόμ.  
Δ', σελ. 170, οποστημ.].